

PHỤ LỤC I
CHƯƠNG TRÌNH ĐÀO TẠO LIÊN THÔNG ĐẠI HỌC ĐÀO TẠO TỪ XA

(Kèm theo Quyết định số: 4634 /QĐ-ĐHSPKT ngày 28 tháng 11 năm 2025 của Trường Đại học Sư phạm Kỹ thuật Thành phố Hồ Chí Minh)

Phần I: THÔNG TIN CHUNG

Tên chương trình: BIÊN PHIÊN DỊCH TIẾNG ANH

Ngành đào tạo: NGÔN NGỮ ANH

Tên tiếng Anh: ENGLISH TRANSLATION AND INTERPRETATION

Trình độ đào tạo: Đại học

Mã ngành: 7220201TXLD

Hình thức đào tạo: Đào tạo từ xa.

Áp dụng cho đối tượng: Liên thông đối với người đã tốt nghiệp Đại học.

Thời gian đào tạo: 2.5 năm

Văn bằng tốt nghiệp: Cử nhân

Khóa tuyển sinh áp dụng: Từ 2026 đến khi có Quyết định mới thay thế.

Phần II: NỘI DUNG CHƯƠNG TRÌNH

1. Kiến thức giáo dục đại cương (38 TC không bao gồm GDTC, GDQPAN, Chuyên đề doanh nghiệp)

Stt	Mã học phần	Tên học phần	Số tín chỉ	TC miễn	TC phải học
1.	LLCT130105	Triết học Mác – Lênin	3	3	
2.	LLCT120205	Kinh tế chính trị Mac-Lênin	2		2
3.	LLCT120405	Chủ nghĩa xã hội khoa học	2	2	
4.	LLCT120314	Tư tưởng Hồ Chí Minh	2	2	
5.	LLCT220514	Lịch sử Đảng Cộng sản Việt Nam	2	2	
6.	GELA236939	Pháp luật đại cương	3	3	
7.	VIPR230238	Tiếng Việt thực hành	3	3	
8.	HIST230338	Lịch sử Văn minh Thế giới	3	3	
9.	GESI431538	Bình đẳng giới và hòa nhập xã hội			
10.	VICB230138	Cơ sở văn hóa Việt Nam	3	3	
11.	JAPA130138	Nhật ngữ 1	3		3
12.	CHIN130138	Tiếng Trung 1			
13.	JAPA230238	Nhật ngữ 2	3		3
14.	CHIN230238	Tiếng Trung 2			
15.	JAPA330338	Nhật ngữ 3	3		3
16.	CHIN330338	Tiếng Trung 3			
17.	IEAL230137	Nhập môn ngành Ngôn ngữ Anh	3 (2+1)	3(2+1)	
18.	INPY131685	Nhập môn lập trình Python	3	3	
19.	-	Giáo dục thể chất 1	1	1	
20.	-	Giáo dục thể chất 2	1	1	
21.	-	Giáo dục thể chất 3	1	1	
22.	-	Giáo dục quốc phòng	165 tiết	165 tiết	

Stt	Mã học phần	Tên học phần	Số tín chỉ	TC miễn	TC phải học
23.	SSTI320636	Seminar Series in Translation & Interpretation (Chuyên đề doanh nghiệp)	1	1	
Tổng			38	27	11

2. Kiến thức giáo dục chuyên nghiệp

2.1. Kiến thức cơ sở ngành: 48 TC

Stt	Mã học phần	Tên học phần	Số tín chỉ	TC Miễn	TC phải học	Mã HP trước
1.	LISP240135	Pre-intermediate Listening and Speaking	4		4	
2.	LISP240235	Intermediate Listening and Speaking	4		4	(MHT) LISP240135
3.	LISP340335	Upper-intermediate Listening and Speaking	4		4	(MHT) LISP240235
4.	LISP430435	Advanced Listening and Speaking	3		3	(MHT) LISP340335
5.	WRIT230135	Basic Writing	3		3	
6.	WRIT330235	Academic Writing	3		3	(MHT) WRIT230135
7.	WRIT330335	Critical Writing	3		3	(MHT) WRIT330235
8.	READ230135	Intermediate Reading	3		3	
9.	READ330235	Upper-intermediate Reading	3		3	(MHT) READ230135
10.	EIBC330237	English for International Business Contracts	3	3		(MHT) LISP340335 (MHT) READ330235
11.	PHON130136	Phonetics and Phonology	3		3	
12.	MOSY230236	Morphology and Syntax	3		3	
13.	SEMA230236	Semantics	3		3	
14.	COLI230236	Contrastive Linguistics	3		3	(MHT) SEMA230236 (MHT) MOSY230236
15.	ASST330336	Đông Nam Á học	3	3		(MHT) VICB230138 (MHT) WRIT330335
Tổng			48	06	42	

2.2. Kiến thức chuyên ngành (cho các học phần lý thuyết và thí nghiệm): 30 TC

Stt	Mã học phần	Tên học phần	Số tín chỉ	TC Miễn	TC phải học	Mã HP trước
1.	TRTH230236	Translation Theories	3		3	
2.	ADDT330336	Administrative Document Translation	3		3	(MTQ) TRTH230236
3.	TETR330336	Biên dịch Kỹ thuật	3		3	(MHT) TRTH230236
4.	ITTR330336	Biên dịch Ngành Công nghệ Thông tin	3	3		(MHT) TRTH230236
5.	COIN330436	Dịch nối tiếp	3		3	(MTQ) TRTH230236

6.	SIIN330336	Dịch Song song	3	3		(MHT) ITTR330336 (MHT) COIN330336
7.	REME430838	Phương pháp Nghiên cứu Khoa học	3		3	(MTQ) WRIT330335
8.	ENET330137	Tiếng Anh Chuyên ngành Công nghệ Môi trường	3	3		(MHT) LISP340335 (MHT) READ330235
9.	ENIT330237	Tiếng Anh Chuyên ngành Công nghệ Thông tin				
10.	BRST330336	Nghiên cứu Văn Hóa Anh	3		3	(MHT) HIST230338 (MHT) WRIT330335 (MHT) TRTH230236
11.	AMST330336	Nghiên Cứu Văn Hóa Mỹ				
12.	ENEE330337	English for Electronic and Electrical Engineering	3	3		(MHT) LISP340335 (MHT) READ330235
13.	ENME330437	English for Mechanical Engineering				
Tổng			30	12	18	

2.3 Kiến thức chuyên ngành (môn thực tập tốt nghiệp): 06 TC

Stt	Mã học phần	Tên học phần	Số tín chỉ	TC Miễn	TC phải học	Mã HP trước
1.	INTE460436	Thực tập tốt nghiệp Biên phiên dịch	6	6	0	(MTQ) TETR330336
Tổng			06	6	0	

2.5. Tốt nghiệp (Sinh viên chọn một trong hai hình thức sau): 09 TC

Stt	Mã học phần	Tên học phần	Số tín chỉ	TC Miễn	TC phải học	Mã HP trước
1.	THES490436	Khóa luận tốt nghiệp	09		09	(MTQ) REME430838 (MTQ) TRTH230236
2.		Các môn thay thế khóa luận	09		09	
2.1	PRAG430436	Ngữ Dụng Học	3		3	(MTQ) SEMA230236
2.2	TATI430436	Biên Phiên Dịch sử dụng Công nghệ	3		3	(MTQ) TRTH230236
2.3	TEIN430436	Phiên Dịch Kỹ thuật	3		3	(MTQ) TETR330336
Tổng			09	0	09	

3. Kế hoạch giảng dạy

Học kỳ 1:

TT	Mã HP	Tên HP	Số TC	Mã HP trước
1	LISP240135	Pre-intermediate Listening and Speaking	4	
2	CHIN130138	Tiếng Trung 1	3	
3	WRIT230135	Basic Writing	3	
4	READ230135	Intermediate Reading	3	
5	LLCT120205	Kinh tế chính trị Mac-Lênin	2	
Tổng			15	



Học kỳ 2:

TT	Mã HP	Tên HP	Số TC	Mã HP trước
1	LISP240235	Intermediate Listening and Speaking	4	(MHT) LISP240135
2	READ330235	Upper-intermediate Reading	3	(MHT) READ230135
3	WRIT330235	Academic Writing	3	(MHT) WRIT230135
4	CHIN230238	Tiếng Trung 2	3	(MHT) CHIN130138
5	BRST330336	Nghiên cứu Văn Hóa Anh	3	
6	TRTH230236	Translation Theories	3	
Tổng			19	

Học kỳ 3:

TT	Mã HP	Tên HP	Số TC	Mã HP trước
1	LISP340335	Upper-intermediate Listening and Speaking	4	(MHT) LISP240235
2	WRIT330335	Critical Writing	3	(MHT) WRIT330235
3	PHON130136	Phonetics and Phonology	3	
4	MOSY230236	Morphology and Syntax	3	
5	CHIN330338	Tiếng Trung 3	3	(MHT) CHIN230238
6	ADDT330336	Administrative Document Translation	3	
Tổng			19	

Học kỳ 4:

TT	Mã HP	Tên HP	Số TC	Mã HP trước
1	LISP430435	Advanced Listening and Speaking	3	(MHT) LISP340335
2	SEMA230236	Semantics	3	
3	TETR330336	Biên dịch Kỹ thuật	3	(MHT) TRTH230236
4	COIN330436	Dịch nối tiếp	3	(MHT) TRTH230236
5	REME430838	Phương pháp Nghiên cứu Khoa học	3	(MHT) WRIT330335
6	COLI230236	Contrastive Linguistics	3	(MHT) SEMA230236 (MHT) MOSY230236
Tổng			18	

Học kỳ 5:

TT	Mã HP	Tên HP	Số TC	Mã HP trước
1	THES490436	Khóa luận tốt nghiệp	09	(MTQ) REME430838 (MTQ) TRTH230236
2		Các môn thay thế khóa luận	09	
2.1	PRAG430436	Ngữ Dụng Học	3	(MTQ) SEMA230236

2.2	TATI430436	Biên Phiên Dịch sử dụng Công nghệ	3	(MTQ) TRTH230236
2.3	TEIN430436	Phiên Dịch Kỹ thuật	3	(MTQ) TETR330336
Tổng			09	
Tổng tín chỉ phải học			80	

KT. HIỆU TRƯỞNG
PHÓ HIỆU TRƯỞNG



TS. Quách Thanh Hải

P. TRƯỞNG KHOA



Lê Phương Anh